



## LA CONVENZIONE EUROPEA

IL SEGRETARIATO

**Bruxelles, 6 settembre 2002 (09.09)**  
**(OR. FR)**

**CONV 225/02**

### **NOTA**

---

del: Praesidium

alla: Convenzione

---

Oggetto: Sessione della Convenzione del 12 e 13 settembre 2002  
- Semplificazione degli strumenti e delle procedure

---

1. Come base per il dibattito, i membri della Convenzione sono invitati a consultare il documento CONV 162/02 riguardante gli strumenti di cui dispongono l'Unione e la Comunità per l'esercizio delle rispettive competenze nonché le procedure che consentono di adottare detti strumenti. Tale documento, che costituisce un ulteriore sviluppo del documento CONV 50/02 diffuso per la sessione del 23 e 24 maggio, tiene conto dei dibattiti svoltisi in sede di Convenzione in occasione di detta sessione. Esso mira a individuare questioni e ipotesi di soluzione che la Convenzione potrebbe successivamente approfondire.

2. La problematica peculiare alle procedure legislative e di bilancio è sviluppata in modo più dettagliato nel documento CONV 216/02.

3. Il quadro che risulta dai due documenti citati rivela un'evidente complessità. Inoltre, i pareri formulati dai membri della Convenzione nella sessione del 23 e 24 maggio hanno messo in evidenza la necessità di una semplificazione (e/o di una classificazione più chiara) sia degli strumenti sia delle procedure di adozione di questi ultimi; ciò ha indotto il Praesidium a proporre di approfondire tali questioni nella sessione della Convenzione del 12 e 13 settembre.

4. Sulla scorta di quanto indicato in precedenza, i membri della Convenzione sono invitati ad esaminare i seguenti quesiti:

- i) Come ridurre il numero di strumenti di cui dispone l'Unione per l'esercizio delle proprie competenze e come chiarire i loro effetti giuridici?
- ii) Occorre stabilire una chiara classificazione degli strumenti giuridici in base al loro grado (gerarchia delle norme)?
- iii) Come razionalizzare nel modo migliore l'insieme delle procedure legislative esistenti? Come ridurre il loro numero?
- iv) È possibile semplificare alcune procedure? La codecisione? La procedura di bilancio?

\_\_\_\_\_